

**BALC**

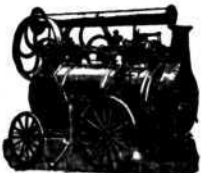
**OUDE KLARE**

Amsterdam

S. vend dans toutes les bonnes maisons

**Fourniture & installation**  
de Matériel neuf et d'occasion pour  
Meuneries et autres industries,  
machines et moteurs, transmissions  
complètes, meules et cylindres.  
J. ANTOINE, à Ougrée

**G. DEPREZ**  
CONSTRUCTEUR  
**JEMEPPE-LEZ-LIÈGE**  
LOCOMOBILES  
perfectionnées, avec chaudière à retour  
de flammes.  
Batteuses perfectionnées, pour la culture.  
LIEUSES  
MOTEURS à gaz et à essence.  
BROYEURS à mortier,  
avec table de broyage réglable à volonté.  
GROSSE ET FINE CHAUDRONNERIE.



**GOUTEZ**



**BISCUITS PAREIN**

**L'UNION SYNDICALE**  
SOCIÉTÉ ANONYME  
Compagnie d'Assurances sur la Vie,  
contre les Accidents et autres risques.  
CAPITAL SOCIAL: 700,000 francs.  
CAPITAL AUTORISÉ:  
2,000,000 de francs.  
Siège social:  
Rue de la Clef, 17, Bruxelles.  
TÉLÉPHONE 101.17.  
Direction régionale: Hôtel du Casque, à  
Tongres. — Bureau les jeudis de 9 à 3  
heures.  
ASSURANCES POPULAIRES. — RENTES VIAGÈRES.  
La direction s'intéresse à toute demande d'agence  
sérieuse.

Etablissement d'horticulture  
**L. VAN HOUTTE**

Père,  
à GAND.  
(SOCIÉTÉ ANONYME).

Graines de fleurs, de légumes, d'herbes,  
plantes de serre et de plein air,  
Asalées, Camalées, Rhododendrons,  
Rosiers, Arbres fruitiers et d'ornement,  
Bégonias, Goxinias, Oignons à fleurs.  
ENVOI DES DIVERS CATALOGUES GRATUITS  
SUR DEMANDE.  
Maison de production de semences  
sélectionnées, fondée en 1856.

**FABRIQUE DE BRONZES D'ART**  
D'ECLAIRAGE

MOULDES DE TOUS STYLES  
SISTÈMES-GAZ-ÉLECTRICITÉ-PÉTROLE  
MAISON FONDÉE EN 1850  
Mises en Jars-Gaz, Lampes à Gaz  
et Lampes Universelles.

**J. WILMOTTE-FILS**  
à JARNAI, COCQUELON, SAUVIGNIÈRE  
LIÈGE

POUR VOS BESOINS EN  
**Toitures en carton bitumé**  
en ciment volcanique ou en asphalte coulé,  
adressez-vous en toute confiance à  
**Pol MADOU 48, Coupure**  
GAND.

**Constructeurs, mécaniciens,  
décolleteurs, tourneurs,**  
Si vous voulez monter votre usine  
avec un outillage moderne d'occasion  
et à bas prix, adressez-vous à  
**E. MOLINET, à Tirlemont.**

INDUSTRIELS,  
BRASSEURS,  
DISTILLATEURS,  
FERMIERS,  
Pour avoir un bon réservoir,  
adressez-vous à  
**E. MOLINET, à Tirlemont.**

**MAISON**  
**LOUIS SERVAIS**

**LIÈGE**  
133, B' de la Constitution  
46, Quai de l'Abattoir.

Carrelages en Ciment  
et Céramique.

Articles pour Plafonneurs.  
Faïences et Majoliques.

**PRIX LES PEUS RÉDUITS**

**Crédit Général Liégeois**  
(Société anonyme).  
Siège social à LIÈGE, 5, Rue de l'Harmonie,  
Succursale à BRUXELLES, 64, Rue Royale.  
Agences à BRUGES et à CHARLEROI.  
Sous-Agence à ROULERS.

Capital: 30,000,000 de Francs.  
RÉSERVES DIVERSES: 9,653,347 Frs.

**Escomptes et Recouvrements.**  
Encaissement des quittances, chèques, coupons,  
titres, etc.

**COMPTES-COURANTS**  
Comptes de dépôts à vue (Comptes-Chèques).  
Comptes de dépôts à terme de cinq ans,  
produisant 4% d'intérêt annuel,  
payables semestriellement.

Ordres de Bourse  
Souscriptions aux Emprunts d'Etat, de Villes,  
de Sociétés, etc.

Vérification des tirages à la demande des clients.

**Location de Coffres-forts**  
à LIÈGE, à BRUXELLES et à BRUGES.

Le Crédit Général Liégeois émet des obligations  
de mille francs et au-dessus, remboursables  
à cinq ans de date, rapportant 3 1/2%  
d'intérêt l'an, payables en deux coupons semestriels.  
Ces obligations sont renouvelées sans  
fraîs à l'échéance.

**Hourdis et Planchers creux**  
**Béton armé**  
Suppression des bois de  
coffrage.

**S<sup>16</sup> An. Siegart**  
346, rue de Mérode,  
**BRUXELLES.**  
Directeur: Ch. Thorelle.

**BON MARCHÉ**  
Insonore, Incombustible.  
Révolution dans l'art de bâtir.  
Demander brochure explicative.

**Briqueteries à vapeur**  
et Exploitation de  
Carrières de gravier  
**BELVÉDERE**  
(SOCIÉTÉ ANONYME)  
Directeur: Jos. LALIEU, MAASTRICHT.

de toutes qualités, cuites dans un four  
à feu contenu.  
de façade et de parement en couleur  
rouge, jaune et bleu-gris.  
moulures de toutes dimensions et de  
tous profils.  
émaillées en toutes teintes voulues,  
radiales pour puits et cheminées,  
extra-dures, dites « Klunkaarts de  
Hollande » pour pavement.  
refractaires.

**SPÉCIALITÉ**  
Construction complète de cheminées  
d'usine à toute hauteur, avec fourniture de  
tous les matériaux nécessaires.  
Réparations, exhaussement et redressement  
de cheminées d'usine.  
Gravier et sable lavé pour travaux de  
bétonnage, etc.  
Les usines sont situées au bord du canal de  
Liège-Bois-de-Duc, et ont raccordement au  
chemin de fer et au tram vicinal.  
Transports avantageux.  
Exhantillons, dessins et projets de cheminées  
d'usine gratuitement sur demande.

**Plomberie, Zinguerie, Gaz.**  
Maison  
**Oscar VREULS**  
LIÈGE, 12, RUE DES CLARISSÉS, 12, LIÈGE.

**Bains Saint-Michel**  
4, Rue de l'Officiel, Liège.  
PRÈS DES CAFÉS DU PHARE ET DU CONTINENTAL  
TÉLÉPHONE 2921.

**SERVICE D'HIVER.**  
L'établissement est ouvert à 7 heures,  
fermé à 19 heures en semaine, à midi  
le dimanche.  
Bains ordinaires et sulfureux, dou-  
ches, massages, bains turcs et russes,  
Appareil spécial à air chaud pour le traite-  
ment de rhumatisme, goutte, névralgie, lum-  
bago, etc.  
Ventouses, pédicures, etc. etc.

**Moteurs à gaz**  
— Winterthur —  
Société des « Ateliers de Boussu »  
Bureaux:  
24, Avenue de l'Hippodrome, 24,  
BRUXELLES.

**La fortune aux**  
**bouchers charcutiers.**  
Salaisins réfrigérants permettant les salaisons  
pendant les plus grandes chaleurs, sans frais  
une fois acquis, pouvant saler 250 k. viandes  
par saison.  
Spécialité de glacière de bouchers, en bois  
très léger, isolant breveté sans perte de froid,  
usant 50% de glace en moins que tous les  
modèles connus. Grande facilité de pendaison  
des gros quartiers.  
On se rend à domicile sur demande pour expli-  
cations. S'adresser pour prix et conditions  
chez Louis LICOT-BERT AND, Usine à glace, à  
CHATELET. — Grande facilité de paiement et  
un mois essai.

**IMPORTATION DIRECTE**  
de chevaux de luxe et de commerce  
anglais, français, hollandais, russes et hongrois  
CHEVAUX DE GRUS TRAIT.  
Toujours grand dépôt de cols et poneys.  
VOITURES DE TOUTES ESPÈCES.  
Maison d'absolue confiance  
**Georges HUPP, importateur**  
Rue de la Station, Quaregnon.  
Téléphone St-Ghislain, 101, réseau Mons.

**PAR UN MOT...**

Faites-nous savoir lequel des  
articles énumérés ci-dessous  
— vous intéresse le plus —

et vous en recevez par retour du courrier  
**LE CATALOGUE ILLUSTRÉ**  
— AVEC TOUS LES RENSEIGNEMENTS —

Outillage & Machines  
— HORTICOLES —  
Tondeuses à gaz.  
Pompes  
de tous systèmes.  
Pompes à air chaud.

OUTILS  
pour tous métiers.  
MACHINES-OUTILS  
Fournitures  
pour automobiles.  
Appareil d'insulateur  
WEGG.

Clotures, Abris,  
Corsets, Gousses,  
et tous articles pour  
l'élevage des poules,  
canaris, faisans, apins, etc.  
CHENILS, ÉCURIES,  
Meubles de jardins.

**Maison DUTRY-COLSON**  
fondée en 1812.  
12, Rue des Champs, GAND (Belgique).

**Naamlooze maatschappij van Montfort**  
**TE POULSEUR**  
Exploitation van groeven, van grès,  
witte steen en hardsteen.  
Alle soorten van blauwe hardsteen en witte steen, voor gebouwen, monu-  
menten, en beeldhouwerwerk.  
Blauwe Ourthe kasseisteen en witte kasseisteen voor wegen en voetpaden.  
Macadam, Ballast, grind en steen, gruis voor wegen, betonwerken en tuinen.  
Ontginningsoorden: Montfort Poulseur en Sprinout (Belgie).  
Larochele, Dillingen, Rodt en Gilsdorf (Groot-Hertogdom Luxemburg).  
Werkplaatsen, magazijnen en depots te Brussel, Gent en Luxemburg.  
— Uitsluitend voor prijzen en inlichtingen zich te wenden tot het kantoor te  
POULSEUR.

**Landbouwers, Tuiniers!**  
De beste KUNSTMESTSTOFFEN vindt men bij de bekende firma:  
**TIEMAN & CO, ANTWERPEN.**  
Afd. Kunststoffen en Voederartikelen.  
SPECIALITEIT: Opgeloste Guanos in alle gehalten. — Uitmuntend en  
gezond vleeschmeel, merk « TIEMAN », voor doelmatige voeding van  
Stalieren en Hoenders. — Inlichtingen, prospectus en stalen kosteloos.  
— NAARSTIGE AGENTEN WORDEN GEVRAAGD. —

**Grand Mousseux Royal**  
**Marquis de GRELLET**  
12 bouteilles blanc ou doré  
franco en gare contre mandat de  
30 francs  
DANS TOUTE LA BELGIQUE.  
160, rue Polagère, Bruxelles.

**HAIZE FRÈRES & C<sup>IE</sup>**  
LES PLUS HAUTES  
RECOMPENSES  
AUX EXPOSITIONS  
**LE LION** 20  
FABRIQUES

**Plomberie, Zinguerie, Gaz.**  
Maison  
**Oscar VREULS**  
LIÈGE, 12, RUE DES CLARISSÉS, 12, LIÈGE.

**Bains Saint-Michel**  
4, Rue de l'Officiel, Liège.  
PRÈS DES CAFÉS DU PHARE ET DU CONTINENTAL  
TÉLÉPHONE 2921.

**SERVICE D'HIVER.**  
L'établissement est ouvert à 7 heures,  
fermé à 19 heures en semaine, à midi  
le dimanche.  
Bains ordinaires et sulfureux, dou-  
ches, massages, bains turcs et russes,  
Appareil spécial à air chaud pour le traite-  
ment de rhumatisme, goutte, névralgie, lum-  
bago, etc.  
Ventouses, pédicures, etc. etc.

**Moteurs à gaz**  
— Winterthur —  
Société des « Ateliers de Boussu »  
Bureaux:  
24, Avenue de l'Hippodrome, 24,  
BRUXELLES.

**La fortune aux**  
**bouchers charcutiers.**  
Salaisins réfrigérants permettant les salaisons  
pendant les plus grandes chaleurs, sans frais  
une fois acquis, pouvant saler 250 k. viandes  
par saison.  
Spécialité de glacière de bouchers, en bois  
très léger, isolant breveté sans perte de froid,  
usant 50% de glace en moins que tous les  
modèles connus. Grande facilité de pendaison  
des gros quartiers.  
On se rend à domicile sur demande pour expli-  
cations. S'adresser pour prix et conditions  
chez Louis LICOT-BERT AND, Usine à glace, à  
CHATELET. — Grande facilité de paiement et  
un mois essai.

**IMPORTATION DIRECTE**  
de chevaux de luxe et de commerce  
anglais, français, hollandais, russes et hongrois  
CHEVAUX DE GRUS TRAIT.  
Toujours grand dépôt de cols et poneys.  
VOITURES DE TOUTES ESPÈCES.  
Maison d'absolue confiance  
**Georges HUPP, importateur**  
Rue de la Station, Quaregnon.  
Téléphone St-Ghislain, 101, réseau Mons.

**ANTWERPIA**  
Naamlooze maatschappij opgericht in 1885,  
gevestigd te Mariaburg (Antwerpen).  
Zetel der Hollandische Maatsch. te Rosendael  
Fransche afdeling te Rosendael.  
Algemeene Bestuurder: A. H. Van den Weyngaert  
Reserve: fr. 6,000,000.

ANTWERPIA is de oudste en grootste Belgische  
Maatschappij van volksverzekeringen op  
het leven. Zij geeft het algemeen vertrouwen.  
De aanboudende verzekering van het getal  
barer verzekerden is hiervan een sprekend  
bewijs. Einde 1909 waren er bij haar 480,000  
personen verzekerd.

Zij sluit voornamelijk verzekeringen van  
kleine kapitalen bij overlijden om de begra-  
fingskosten en andere te bestrijden; of betaal-  
baar bij leven: op den ouderdom van ontrent  
11 jaar, voor de kosten der Eerste Communie;  
op 19 of 21 jaar, voor de militaire; op 25, 30, 40,  
50 jaar, om een kapitaal te vormen. De betaling  
der premie is allermakkelijkst: per maand  
of per week.

**Bank van Sint-Mariaburg**  
Maatschappelijk kapitaal: 10,000,000 frank  
Gevestigd te Sint-Mariaburg (Antwerpen).  
Bureelen der Maatschappij ANTWERPIA.  
Algem. bestuurder: A. H. Van den Weyngaert.  
Wissel- en Bankverhandelingen. — Crediet-  
openingen. — Verkoop van stadsloten en van  
der publieke fondsen op krediet met maanden  
lykische of wekelijkse afkortingen van kapitaal  
op 10 of 20 jaren. Leeningen op tiels of op  
vaste goederen met gemak van terugbetaling.  
Sparkas: 3,30 fr. per honderd interest.  
Uitgave van Obligations 3 1/2 p. h. interest.  
Goede vertegenwoordigers worden gevraagd.

**Herbergiers!**  
Beter en goedkoper dan boegen-  
naam welke kruisgener is, in flesschen, de  
licht gekleurde  
**EXTRA-GENEVER**  
de liter, fr. 1,80.  
STOKERIJ L. FRANSMAN-MEUWISSEN,  
NINOVE.  
— Staat op aanvraag. —

**R. P. HINSON**  
THE ONLY ENGLISH TAILOR  
**HABILLE BIEN**  
et **BON MARCHÉ.**  
38-42, rue d'Arenberg, 38-42,  
BRUXELLES.

**MEDEILLE D'OR** — Exposition internationale  
d'hygiène et de sauvetage d'Ostende 1888.  
**MEDEILLE D'ARGENT** — Grand concours  
international de Bruxelles 1888.  
**MEDEILLE D'OR** — Exposition de Tunis.  
**Rhumatisme, Sciatique,**  
**Goutte, etc.**

guéris, infailiblement et en très peu de temps  
par l'emploi du  
**Poil de Bretagne**  
ET LA LAINE  
**Poil de Bretagne**  
A TRICOTER.  
Déposé au vote de la loi en tous pays.  
Produit breveté, employé tacite et recommandé  
par MM. les médecins.  
Dépôt général chez J. SPAE, rue Van Loke-  
ren, 79, Ledeburg (Gand), successeur de E.  
VAN HOUTRIVE, et en vente partout.  
Exiger signature E. VAN HOUTRIVE.

**Le Litige Commercial**  
Liège, 7, Rue Léopold, 7, Liège.  
CONTENTIEUX. — RECOURS EN SAISON  
FRANS. — RENSEIGNEMENTS COMMERCIAUX.  
Bureaux de 8 à 18 heures. — Téléph. 34.6.

**PAQUET & C<sup>ie</sup>**  
AGENTS DE CHANGE et CHANGEURS  
Liège, 14b, rue Lulay, Liège.  
Téléphone N° 3540.

1. Exécution des Ordres de Bourse à Bru-  
xelles, au courtage de 1/4%, et sur les places  
étrangères telles que Paris, Londres, Berlin,  
Amsterdam, etc., au mieux; 2. Négociation de  
valeurs non cotées; 3. Achat et vente de  
titres; 4. Change de monnaies étrangères;  
5. Ouverture de comptes courants; 6. Prêts  
sur titres; 7. Souscriptions aux émissions,  
sans frais; 8. Réception des titres; 9. En-  
caissement des coupons belges et étrangers,  
sans frais; 10. Vérification des listes des  
titrages.

**LE MEMABILE**  
FLORENVILLE-SUR-SEMOIS.  
Cure des Neurasthénies, M'adies de l'Estomac,  
Morphinisme, Convalescences.  
S'adresser pour renseignements: D<sup>r</sup> F. F. F. F. F.  
Spécialiste, Directeur de l'Institut.

**Farine pour porcs**  
3 fois plus riche que  
l'orge en albumine et graisse et ayant  
46% d'hydrates de carbone. Richesse  
totale 76%. C'est le produit le plus  
riche, le plus économique et donnant  
pour l'engraissement et pour l'élevage,  
des résultats extraordinaires.  
Farine vendue sous la marque de  
fabrique: **Coetier enriehi S. L.**  
Seul fabricant: le Syndicat de Lan-  
den. — Exiger sacs plombés.

**CYCLES**  
Nos cycles sont incomparables  
comme prix et qualité.  
**Pneumatiques des meilleures**  
marques: **Peters, Union, Soly,**  
— **Gaulois, Anglais.**  
Demandez catalogues avec prix.

**AUTOMOBILES**  
Envoi sur demande des catalogues  
et prix-courants.  
**VOITURE 16 HP à 4 cyl. COM-  
PLÈTE avec carrosserie double-phé-  
ton et accessoires, Fr. 6,900.**  
— **MOTEURS** —  
industriels, agricoles et  
spéciaux pour aviation.

**Ateliers L. LINON**  
à Enival près Verviers.

**Caisse des Propriétaires**  
Société anonyme  
Autorisée par Arrêt royal du 8 juin 1835.  
75<sup>e</sup> ANNÉE: 1909-1910.

Conseil d'administration: **MM. Edm. Ne-  
rinx, vice-président de la Chambre des Représen-  
tants; Baron de la Morue, ancien ministre, et  
directeur à la Banque Nationale de Belgique; A.  
Gibert, propriétaire; P. Muzonne, avocat à  
Bruxelles; Vicomte C. Desmaistres, membre de  
la Chambre des Représentants.**  
Commissaires: **MM. le Comte de Ribaucourt,  
sénéchal; le comte Fl. de Liedekerke; le comte  
Et. Visser de Boarmé; H. Berger.**

La Caisse des Propriétaires émet des obliga-  
tions de 500 francs remboursables la quinzième  
année de leur émission et rapportant un intérêt  
annuel de quatre pour cent (4%). La Société se  
réserve la faculté de rembourser dans la  
dixième année.

La Société a pour objet de prêter, sur  
garanties hypothécaires, des sommes remboursables  
par annuités à terme fixe. Elle peut participer  
à la constitution d'établissements similaires,  
elle peut aussi prendre des fonds et valeurs en  
déposit, établir des caisses de service, accepter  
toutes gestions, notamment de deniers publics  
et faire toutes opérations et placements pour le  
meilleur emploi des fonds qui lui sont confiés et  
l'augmentation de ses intérêts. (Extrait des  
Statuts.)

Le capital-actions est de 15,000,000 francs,  
le capital-obligations de 103,400,000 au 31  
décembre 1909.

AGENTS A LIÈGE: **MM. J. RANSY ET C<sup>ie</sup>,**  
agents de change, 3, rue des Dominicains.

**FOURS PIETKIN**  
rue Féronstrée, 35, Liège.  
Seul fabricant breveté de  
la dernière perfection

4	6	9	12	15 p.
39	48	64	79	94 fr.
45	56	73	89	106 fr.

Brochure gratis.  
Pas de frais d'emballage.  
Modèle d'Or: Bruxelles-Liège,  
ma fabrication supérieure.

Avant d'acheter, rendez-vous bien compte  
de ma fabrication supérieure.

**MAISONS DE VENTE:**  
**VAN DEN BUSH,** quincaillerie, Rue aux En-  
cloîtres, Tongres.  
**J. DAENEN-LOX,** Avenue de la Gare, 20,  
Tongres.  
**Joseph HAERTS,** rue de Liège, 56, et Echevin  
DE JONGH, 14 et 21, Saint-Troude.

**Epicorerie Générale**  
**Jos. PERISSE & Sœur**  
Pièd du Pont des Arches et Rue Cité, Liège.

Chocolats, Bonbons, Pâtisseries, etc.

**LA PHOTOLITHE**  
Place de la Cathédrale, 9, Liège.  
Etudes et installations de toutes les applications  
de l'actinologie. — Entreprises d'éclairages  
publics et privés. — Chalumeaux spéciaux  
pour souder autogène du fer, cuivre et  
autres métaux. — Accessoires, robinetterie,  
lustrerie, bacs, réchauds, lances, etc. — Ver-  
rière de Bohème et autre. — Bacs et manchons  
l'incandescence. — Phares pour automobiles,  
voitures et motocyclettes.  
Spécialité de transformation de toute lustrer  
à pétrole, bougies, etc.  
**DEVIS GRATUITS SUR DEMANDE.**  
CARBURE DE CALCIUM, dépôts à Liège et à Anvers.  
Exposition Universelle de Liège 1905. —  
La plus haute récompense décernée aux  
appareils à l'actinologie.

**L'Européenne, C<sup>ie</sup>**  
van  
levensverzekeringen. IJfrenton  
volksverzekeringen.  
zou de plaats van Agent toestaan in al de loka-  
liteiten waar zij niet, of niet genoeg vertegen-  
woordigd is.  
Volkome eerkrijheid wordt vereischt. Er  
hoelt geen borgtocht gestort.  
Schoone positie voor werkmans personen.  
Een inspecteur komt op de hoogte stellen.  
Wich te wenden tot het Algemeen Bestuur:  
Maria van Borgegrootstraat, 48, te  
Brussel.